



ကျန်းမာရေးဝန်ကြီးပုဂ္ဂနိုင်တော်ဝန်ကြီးခွဲ
ကျန်းမာရေးနှင့်အာကာဓာဝန်ကြုံးဌာန

Ha^v cheu_v, cheu_v-eu, u_v tsoe_v, tsoe_v-eu yaw_v, po[^] na lu_v **YA CHAW HTEH-EU ZAH^v** **SAH^v QO_v** (Cough Etiquette)



Naw^v ha^v cheu_v, cheu_v, ngeh,
u_v tsoe_v, tsoe_v, ngeh ya chaw hteh-eu

ZAH^v SAH^v QO_v A_v GEU DEU_v-A

- Na^v meh^v haw^v-eu qha_v, meh-ah^v ghoe_v, ni, ti^v shu^v neh yaw mui_v-eh^v deh_v, kha_v, yaw_v. Zm_v gha_v-eu_v, ti^v shu^v-ah^v a_v, mai^v bon^v la_v, qhoe^v yaw mui_v, pha_v-eh^v yaw khaw^v-eh^v gho^v ah^v yaw_v.
- Ha^v cheu_v, cheu_v-eu, u_v tsoe_v, tsoe_v-eu, na_v beh^v chu-eu gheh gha_v, ngeh, a_v la_v-ah^v yaw mui_v, pha_v-eh^v dzui_v, shaw^v yaw_v. Sa^v bya_v, haw^v-eu i^v cu_v, ma_v, ja^v na^v, a_v yeh^v pyan_v, kheu_v, hta_v-eu_v, a_v la_v, saw^v shaw^v-eu ja^v gha_v, dza^v ui^v zm_v, yaw_v.
- Ti^v shu^v ma_v, ja^v na^v la_v, du haw^v-eu la_v, tcui_v-ah^v qha_v, meh aw^v tsah_v-aw^v ha^v cheu_v, cheu_v, u_v tsoe_v, tsoe_v, yaw_v. La_v, za_v, neh qha_v, meh-ah^v hta_v, qaw^v kha_v.
- Pha^v jeh haw^v-eu meh_v, tsoe_v, pha^v cheh^v hta_v, zm_v.
- Tsaw^v ha_v, ui_v, ga^v ma_v, i^v ni yah^v yaw_v.

Ha^v cheu_v, qha^v cheu_v, u_v tsoe_v, qha^v tsoe_v-eu yaw_v, po[^] la lu_v,
na^v meh^v haw^v-eu meh_v, boe_v, yaw mui^v deh_v, kha_v-eu la_v, qhoe^v,
yaw_v, ha daw_v, pheh sa_v, ghaw^v, khah_v-ah^v ta_v-eu na^v gaw^v
ma_v, bi nyaw_v-i^v ni haw lah^v kha^v-eu^v.



Si, du, maw, na^v
QR CODE heu-ah^v
SCAN gui haw-aw_v





ကျန်စာမျက်နှာအဖွဲ့ပည်တော်ဝန်ကြံး
ကျန်စာမျက်နှာအာဏာဝန်ကြံး

CORONAVIRUS DISEASE 2019 (COVID-19)

KO_vRO_vNA_v VAI^v RA[^]S NA^v GAW^v (COVID-19)

Ja phyu_v ni na^v la^v-eu Sa_v ghaw^v khah_v-ah^v ta_v le^v-eu Na^v gaw^v

Yaw_v ha-ah^v neh a^v dah_v beh-aw^v haw qhm_v yaw_v

Na^v gaw^v
nyaw_v-i^v nya-eu
ga^v khah^v deu_v

- Sa_v ghaw^v khah_v-ah^v neb daw^v choe ni u^v-i^v-aw^v nyaw_v-i^v-eu
- Myaw_v hti_v je_v na-ab^v daw_v-eu a^v boe_v a^v maw^v-ah^v a_v la_v neh la^v zaw-eu_v ga^v neh nyaw_v-i^v-eu

Ngeu^v ga^v du^v-eu
na^v gaw^v a^v gheh^v

- Dzeu^v ya_v-eu_v 14 nah la_v qhoe^v na^v gaw^v pyeu_v lu_v-eu jaw^v qhah_v-ah^v ga^v ma do^v-i^v-eu_v, ma_v ngeu^v na^v ko_vro_vna_v vai^v ra[^]s na^v gaw^v (COVID-19), ja phyu_v ni pyeu_v la^v-eu sa_v ghaw^v khah_v-ah^v ta_v-eu na^v gaw^v da_v lu_v-eu tsaw^v ha_v meh leh^v si_v nya hta_v-eu_v gha_v neh_v-eh^v hti_v kaw^v lo_v-eh^v jaw^v ya_v-eu_v ja^v-aw^v
- Phya_v-eu (ghaw^v maw^v lah^v-eu 38°C / 100.4°F dzeh_v-eu_v), u_v tsoe_v tsoe_v-eu_v, sa_v ma_v ghaw^v mui_v-eu_v, gha_v ju_v-eu



Haw qhm_v nya-eu
ga^v khah^v deu_v

- Ko_vro_vna_v vai^v ra[^]s na^v gaw^v (ja phyu_v ni pyeu_v la^v-eu sa_v ghaw^v khah_v-ah^v ta_v-eu na^v gaw^v) a^v gheh^v ah^v-eu tsaw^v ha_v-eu_v daw_v hpeh tu^v ni hta_v i^v.
- Hti_v qheh_v ma_v hta_v ni a_v la_v yaw mui_v-eh^v dzui_v shaw^v yaw_v.
- Ha^v chen_v cheu_v ngeh_v u_v tsoe_v tsoe_v ngeh_v na^v meh^v haw^v-eu qha_v meh-ah^v yaw ghoe_v ghoeh^v deh_v kha_v yaw_v.
- Hti^v shu^v zm_v na^v, a_v mai^v bon^v la_v qhoe^v yaw mui_v pha_v-eh^v daw^v ah^v-aw^v, a_v la_v yaw mui_v pha_v-eh^v dzui_v shaw^v yaw_v.
- Yaw_v ha-eu_v ghaw^v maw^v yaw shaw^v shaw^v-eh^v bo sa^v geu_v yaw_v. Gha_v ah^v la^v-eu dza^v dza_v yaw_v. Yaw deh^v deh^v-eh^v yu_v yaw_v.
- Tsaw^v ha_v ui_v ga^v bym^v ga^v ma_v i^v ni qha^v gheh nya-eu yah^v yaw_v.
- Deh_v da_v-eu hti_v je_v-i_v ma_v ah^v ni je_v za_v-ah^v htoe_v-eu saw^v-eu yah^v yaw_v.

Ko_vro_vna_v vai^v ra[^]s na^v gaw^v (COVID-19) ja phyu_v ni keu^v le-eu sa_v ghaw^v khah_v na^v gaw^v ngeu^v-eu je_v nga leh^v noe_v na^v, qha^v pheh-eu na^v gaw^v la^v sa^v du_v-ah^v yaw khaw^v-eh^v bya_v neh_v-i^v-aw^v na^v gaw^v la^v sa^v yaw_v.



26th March 2020

Si_v du_v maw_v na^v
QR CODE heu-ah^v
SCAN gui haw-aw_v



World Health Organization

unicef



ကျန်မာရလုပ်သာမြင်တင်စေလာနဲ့
ကျန်မာရလုပ်အာကာဝါနဲ့တွေ့ကြာနဲ့

CORONAVIRUS DISEASE 2019 (COVID-19)

KO_vRO_vNA_v VAI^v RA[^]S NA^v GAW^v (COVID-19)

Ja phyu_v ni na^v la^v-eu Sa_v ghaw^v khah_v-ah^v ta_v le^v-eu Na^v gaw^v

Yaw_v ha-ah^v neh a^v dah_v beh-aw^v haw qhm_v yaw_v

Na^v gaw^v
nyaw_v-i^v nya-eu
ga^v khah^v deu_v

- Sa_v ghaw^v khah_v-ah^v neh
daw^v choe ni u^v-i^v-aw^v
nyaw_v-i^v-eu
- Myaw_v, hti_v, je_v, na-ah^v daw_v-eu a^v
boe_v, a^v maw^v-ah^v a_v, la_v, neh
la^v zaw-eu_v, ga^v neh nyaw_v-i^v-eu

Ngeu^v ga^v du^v-eu
na^v gaw^v a^v gheh^v

- Dzeu^v ya_v-eu_v, 14 nah la_v qhoe^v
na^v gaw^v pyeu_v, lu_v-eu jaw^v
qhab_v-ah^v ga^v ma do^v-i^v-eu_v,
ma_v, ngeu^v na^v ko_vro_vna_v, vai^v
ra[^]s na^v gaw^v (COVID-19), ja
phyu_v, ni pyeu_v, la^v-eu sa_v, ghaw^v
khah_v-ah^v ta_v-eu na^v gaw^v da_v,
lu_v-eu tsaw^v ha_v, meh leh^v si_v, nya
hta_v-eu_v, gha_v, neh_v-eh^v hti_v, kaw^v
lo_v-eh^v jaw^v ya_v-eu_v, ja^v-aw^v
- Phya_v-eu (ghaw^v maw^v lah^v-eu
38°C/100.4°F dzeh_v-eu), u_v, tsoe_v,
tsoe_v-eu_v, sa_v, ma_v, ghaw^v mui_v-eu_v,
gha_v, ju_v-eu



Haw qhm_v, nya-eu
ga^v khah^v deu_v

- Ko_vro_vna_v, vai^v ra[^]s na^v gaw^v
(ja phyu_v, ni pyeu_v, la^v-eu sa_v, ghaw^v
khah_v-ah^v ta_v-eu na^v gaw^v) a^v
gheh^v ah^v-eu tsaw^v ha_v-eu_v, daw_v
hpeh tu^v ni hta_v, i^v.
- Hti_v, qheh_v, ma_v, hta_v, ni a_v, la_v, yaw
mui_v-eh^v dzui_v, shaw^v yaw_v.
- Ha^v cheu_v, cheu_v, ngeh_v, u_v, tsoe_v,
tsoe_v, ngeh_v, na^v meh^v haw^v-eu
qua_v, meh-ah^v yaw ghoe_v, ghoe_v-
eh^v deh_v, kha_v, yaw_v.
- Hti_v shu^v zm_v, na^v, a_v, mai^v bon_v
la_v, qhoe^v yaw mui_v, pha_v-eh^v
daw^v ah^v-aw^v, a_v, la_v, yaw mui_v,
pha_v-eh^v dzui_v, shaw^v yaw_v.
- Yaw_v, ha-eu_v, ghaw^v maw^v yaw shaw^v
shaw^v-eh^v bo sa^v geu_v, yaw_v.
Gha_v, ah^v la^v-eu dza^v dza_v, yaw_v.
Yaw deh^v deh^v-eh^v yu_v, yaw_v.
- Tsaw^v ha_v, ni_v, ga^v bym^v ga^v ma_v,
i^v ni qha^v gheh nya-eu yah^v yaw_v.
- Deh_v, da_v-eu hti_v, je_v-i_v, ma_v, ah^v ni
je_v, za_v-ah^v htoe_v-eu saw^v-eu yah^v
yaw_v.

Ko_vro_vna_v, vai^v ra[^]s na^v gaw^v (COVID-19) ja phyu_v, ni keu^v le-eu
sa_v, ghaw^v khah_v, na^v gaw^v ngeu^v-eu je_v, nga leh^v noe_v, na^v,
qha^v pheh-eu na^v gaw^v la^v sa^v du_v-ah^v yaw khaw^v-eh^v bya_v, neh_v-i^v-aw^v na^v gaw^v la^v sa^v yaw_v.

- Haw_v, deh_v, haw^v-eu mi^v qhab_v, chah gha-eu ga^v yaw sah^v den_v, ko_vro_vna_v, vai^v ra[^]s na^v gaw^v (COVID-19), ja phyu_v, ni pyeu_v, la^v-eu sa_v, ghaw^v khah_v-ah^v ta_v-eu na^v gaw^v na^v ga^v du_v-eu tsaw^v ha_v, ya maw^v na^v, daw_v, pheh ja^v-eu na^v gaw^v la^v sa^v-eu jaw^v du_v-ah^v yaw hkaw^v-eh^v sheu_v, ha neh_v-aw^v na^v gaw^v la^v sa^v nya ni chaw ba neh_v, yaw_v.
- Mi^v qhab_v, ghaw_v, mya qhab_v-ah^v chah gha-eu tsaw^v ha_v, den_v, Yaw mui_v, jaw^v sa^v do^v-eu phaw haw^v-eu Ni^v gha-eu phaw Ghon_v, ji^v hta_v, na^v neh jaw^v sa^v do^v ga^v ta_v, le^v-aw^v nui noe_v, nui du^v bi_v-eu, meh_v, nah ya chaw hteh meh.



Si_v, du_v, maw_v, na^v
QR CODE heu-ah^v
SCAN gui haw-aw_v



World Health
Organization

